

TermaTech



TT20Bazic

value for money



ETL-Logistik u. Handel – Eifelofen
Inh. Hans-Günter Mihatsch
Hillesheimer Straße 23, D-54552 Dreis-Brück
Telefon: 06595-9292 / Fax: 06595-9294
www.EifelOfen.de

Ren fornuft



- Skræddersyet til den prisbevidste
- Køligt håndtag
- Nem betjening – kun 1 justeringsgreb
- Svanemærket og gennemprøvet kvalitet
- Støbejern i bund og indvendigt i lågen
- Ren forbrænding – 83,4% virkningsgrad
- Skandinavisk design
- 5 års garanti
- Bedste køb til prisen

Die reine Vernunft



- Maßgeschneidert für den preisbewussten Käufer
- Kühler Griff
- Einfache Bedienung - nur ein Bedienungshebel
- Mit dem Swan gekennzeichnet, bewährte Qualität
- Saubere Verbrennung – der Wirkungsgrad beträgt 83,4%
- Skandinavisches Design
- 5 Jahre Garantie
- Best buy zu diesem Preis

La raison pure



- Fabriqué sur mesure pour la personne économe
- Poignée froide
- Maniement facile - seulement une manette de réglage
- Norme danois du cygne - qualité éprouvé
- Combustion propre - rendement de 83,4 %
- Design scandinave
- Garantie 5 ans
- Excellent rapport qualité prix

Pure reason



- A Quality engineered stove at great value
- Stay cool handle
- Easy to operate, single handle control
- Swan labelled, proven quality
- Efficient combustion at 83,4%
- Sleek Scandinavian design
- 5 year warranty
- Excellent performance at a great price

Sunt förnuft



- Skräddarsydd för den prismedvetne
- Kallt handtag
- Lätt att använda – endast ett justerhandtag
- Svanenmärkt med beprövad kvalitet
- Ren förbränning -virkningsgrad 83,4%
- Skandinavisk design
- 5 års garanti
- Bästa köp för pengarna

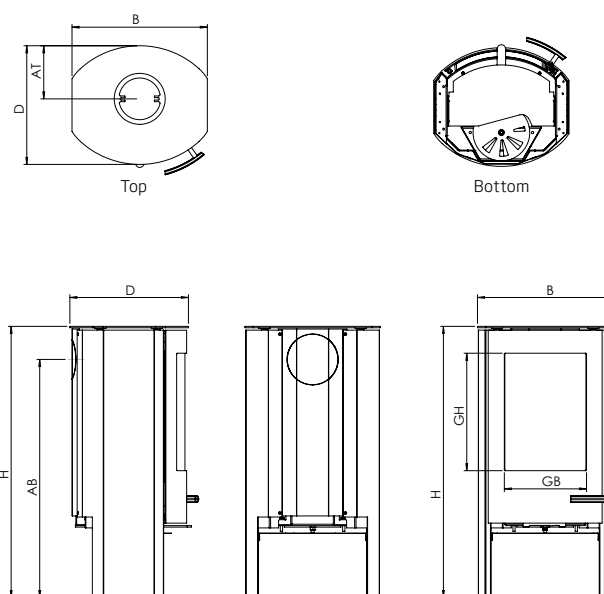
Puhdasta järkeä



- Räätlöity hintatietoiselle
- Viileä kädensija
- Helppo käyttää – vain yksi säätökahva
- Joutsenmerkittyä, todistettua laatua
- Puhtaasti palava – hyötysuhde 83,4%
- Skandinaavista designia
- 5 vuoden takuu
- Edullisin hinta



Målförklaring / Maß Bezeichnung / Dimensions / Måttskiss



TT20Bazic

Dansk / Norsk	Deutsch	English	Svensk	Français	TT20BASIC
Nominel effekt	Nennleistung	Nominal effect	Nominell effekt	Puissance nominale	5 kW
Driftsområde	Betriebsbereich	Operating range	Driftområde	Zone de fonctionnement	3 - 7 kW
Virkningsgrad	Wirkungsgrad	Efficiency	Verkningsgrad	Rendement	83.4 %
Opvarmer	Erhitzt	Heats	Värmer upp	Nombre de m ² chauffés	30 - 120 m ²
Vægt	Gewicht	Weight	Vikt	Poids	Ca. 100kg
Friskluft tilslutning mulig	Frischluftanschluss möglich	Fresh air connection possible	Friskluftsanslutning möjlig	Possibilité de raccordement à l'air extérieur	●
Konvektionsovn	Konventionsofen	Convection stove	Konvektionskamin	Poêle à convection	●
Rudeskyl	Scheibenspülung	Airwash	Glasspolning	Fonction nettoyage	●
Askeskuffe	Aschelade	Ash drawer	Asklåda	Cendrier	●
Reguleringshåndtag	Reglergriff	Control handle	Regleringsvred	Tirette de réglage	1
Tilslutning ovenud el. bagud	Anschluss nach oben oder hinten	Connection at the top or rear	Anslutning topp och bak	Raccordement sur l'arrière ou le dessus	●
Farver: Sort	Farben: Schwarz	Colours: Black	Färger: Svart	Couleurs: noir	●
H / B / D	H / B / D	H / B / D	H / B / D	H / B / D	958/478/419
AT / AB	AT / AB	AT / AB	AT / AB	AT / AB	188/841
GB / GH	GB / GH	GB / GH	GB / GH	GB / GH	287/415
Røgstuds diameter	Rauchstutzen Durchmesser	Flue pipe connection diameter	Diameter rökrör	Diamètre du conduit d'évacuation de fumée	150
Brændkammer bred/dyb	Brennkammer Breite / Tiefe	Combustion chamber width/depth	Brännkammare bredd/djup	Largeur/profondeur du foyer	340/271
Bag ovnen	Hinter dem Ofen	Behind the stove	Bakom kaminen isolerat rökrör	Arrière du poêle	150*
Bag ovnen med isoleret rør	Hinter dem Ofen mit isoliertem Rohr	Behind the stove with insulated pipe	Bakom kaminen med isolerat rör	Arrière du poêle avec tuyau isolé	100*
Til siden	Zur Seite	To the side	Till sidan med isolerat rökrör	Côté	350*
Til siden med isoleret rør	Zur Seite mit isoliertem Rohr	To the side with insulated pipe	Till sidan med isolerat rökrör	Côté avec tuyau isolé	350*
Ved 45° hjørneopstilling	Bei 45° Eckaufstellung	With 45° corner setup	Med 45° hörnmontering med isolerat rökrör	Emplacement dans un angle à 45°	125*
Ved 45° hjørneopstilling med isoleret rør	Bei 45° Eckaufstellung mit isoliertem Rohr	With 45° corner setup with insulated pipe	Med 45° hörnmontering med isolerat rökrör	Emplacement dans un angle à 45° avec tuyau isolé	100*
Möbleringsafstand foran	Möblerungsabstand vorne	Furnishing distance front	Möbleringsavstånd framtill	Distance du mobilier	1000*
Godkendelser: CE/EN13240, SINTEF, HETAS, Svanemærket, prøvningsattest, DINplus, VKF, 15A, Luftreinhalte Verordnung Schweiz, 1.+ 2. Stufe der Bundes-Immissionschutzverordnung, München, Regensburg, Stuttgart, Aachen	Zulassungen: CE/EN13240, SINTEF, HETAS, nordischer Schwaan, prüfungsattest, DINplus, VKF, 15A, Luftreinhalte Verordnung Schweiz, 1.+ 2. Stufe der Bundes-Immissionschutzverordnung, München, Regensburg, Stuttgart, Aachen	Approvals: CE/EN13240, SINTEF, HETAS, The Swan Ecolabel, test certificate, DINplus, VKF, 15A, Luftreinhalte Verordnung Switzerland, 1.+ 2. Stufe der Bundes-Immissionschutzverordnung, München, Regensburg, Stuttgart, Aachen	Godkännanden: CE/EN13240, SINTEF, HETAS, Svanemärket, provningsattest, DINplus, VKF, 15A, Luftreinhalte Verordnung Schweiz, 1.+ 2. Stufe der Bundes-Immissionschutzverordnung, München, Regensburg, Stuttgart, Aachen	Certifications: CE/EN13240, SINTEF, HETAS, label, certificat de test, DINplus, VKF, 15A, Luftreinhalte Verordnung Schweiz, 1.+ 2. Stufe der Bundes-Immissionschutzverordnung, München, Regensburg, Stuttgart, Aachen	

mm

mm

ETL-Logistik u. Handel – Eifelofen

Inh. Hans-Günter Mihatsch

Hillesheimer Straße 23, D-54552 Dreis-Brück

Telefon: 06595-9292 / Fax: 06595-9294

www.EifelOfen.de

*Diese Abstände gelten nicht für die Schweiz, aktuelle Abstände finden Sie auf www.praever.ch unter Brandschutzregister.